

# Cinémathèque suisse

## Finding Aid - Papiers Werner Sautter (CSZ 020)

---

Generated by Access to Memory (AtoM) 2.3.1 Printed: November 02, 2018

Language of description: French

Language of description: German

Cinémathèque suisse

Centre de recherche et d'archivage de la Cinémathèque suisse

Case Postale

Chemin de la Vaux 1

Penthaz

Vaud

Suisse

1303

Telephone: +41 58 800 02 00

<http://www.cinematheque.ch>

<https://sv-atom-pz/index.php/papiers-werner-sautter>

## Table of contents

---

Summary information .....	3
Administrative history / Biographical sketch .....	3
Scope and content .....	4
Arrangement .....	4
Notes .....	4
Access points .....	5
Bibliography .....	5
Collection holdings .....	5
CSZ 020-01, Armeestab, Abteilung für Presse und Funkspruch, Sektion Film (1937 - 1948) .....	5
CSZ 020-01-01, Diverse Akten Sektion Film (1937 - 1948) .....	5
CSZ 020-01-02, Abteilung Presse und Funkspruch Sektion Film, Formulare, Zensurverfügungen (gezeichnet Schibli) (1943 - 1944) .....	6
CSZ 020-02, Schweizerische Filmkammer, Ausschuss für das Studium wirtschaftlicher Fragen und Columbus Film AG (1937 - 1991) .....	7
CSZ 020-02-01, Filmkammer (Commission für Filmmarkt bis 9.10.1942, Kontingentierung) (1937-1942 ca.) .....	7
CSZ 020-02-02, Bundes-Verfassungsartikel betr. Kontingentierung 1937-1953, Eingabe Tobis (1937 - 1953) .....	8
CSZ 020-02-03, Deutsche Filme (enthält Verfügung Filmkontingentierung vom 7. Juli 1939) (1939 - 1940) .....	8
CSZ 020-02-04, Einfuhrgesuche (1938 ca.) .....	8
CSZ 020-02-05, Praesens Film AG (1943-1964) .....	9
CSZ 020-02-06, Festival Lugano 1941+1942, Rassegna 1942 (1941 - 1942) .....	9
CSZ 020-02-07, Diverses (1938 - 1991) .....	10

## Summary information

---

<b>Repository:</b>	Cinémathèque suisse
<b>Title:</b>	Papiers Werner Sautter
<b>ID:</b>	CSZ 020
<b>Date:</b>	1937 - 1991 (date of creation)
<b>Language:</b>	allemand
<b>Language:</b>	français
<b>Language:</b>	italien
<b>Physical description:</b>	0.25m (2 Schachteln)
<b>Note</b> <b>[sourcesDescription]:</b>	Abbildung (Digitales Objekt): Einfuhrgesuche, aus Dossier CH CS CSZ 020-02-04 ©Alle Rechte vorbehalten/ Collection Cinémathèque suisse

## Administrative history / Biographical sketch

---

### Note

Werner Sautter (geb. 25. Juni 1903 in Zürich, gest. 24. April 1989), Studium der Jurisprudenz in Zürich und Heidelberg mit Promotion. Tätigkeit im Bank- und Versicherungsbereich, 1934 Mitbegründer des Filmverleihs Columbus Film AG, Zürich und Tätigkeit als deren Geschäftsführer bis 1979. Vorstandsmitglied des Schweizerischen Filmverleihverbandes. Werner Sautter spielte eine wichtige Rolle in der frühen eidgenössischen Filmpolitik. Von Beginn an war er Mitglied der 1938 gegründeten Schweizer Filmkammer und zeitweise Präsident des Wirtschaftsausschusses der Filmkammer. Von 1939-1943 war er Verantwortlicher der Sektion Film in der Abteilung Presse und Funkspruch im Armeestab und damit für die Filmzensur zuständig.

### Custodial history

Die Unterlagen waren von Werner Sautter in den Räumlichkeiten der Columbus Film aufbewahrt worden und blieben auch nach seinem Ausscheiden dort. Rudolf Hoch (ab 1946 bei Columbus tätig, bis 1990 Geschäftsleitung) von Columbus Film übergab die Dokumente Martin Girod. Die Dokumente waren in einem Ordner und in einzelnen Umschlägen abgelegt, thematisch beschriftet.

## Scope and content

---

Es handelt sich nicht um einen umfassenden Bestand, sondern um Handakten von Werner Sautter zu verschiedenen Organisationen, in denen er tätig war. Der Bestand ist in zwei Serien geordnet. Die erste Serie umfasst die Akten zur Sektion Film des Armeestabs, Abteilung für Presse und Funkspruch. Die zweite Serie enthält Akten zur Schweizerischen Filmkammer, Ausschuss für das Studium wirtschaftlicher Fragen sowie zur Columbus Film AG.

---

## Notes

---

### Title notes

### Immediate source of acquisition

Schenkung, übergeben an die Dokumentationsstelle im August 2015 durch Martin Girod.

### Arrangement

Serie. Die ursprüngliche grobe Ordnung wurde beibehalten und Beschriftungen auf den Ordnern und Umschlägen in die Titel der Dossiers übernommen. Zur besseren Verständlichkeit wurden vorhandene Abkürzungen ausformuliert.

### Location of originals

Cinémathèque suisse, Dokumentationsstelle Zürich

### Restrictions on access

Gemäss Nutzungsreglement des Departements Non-Film

### Related material

- CSL 138 Fonds Columbus Film
- CSL 010 Fonds Chambre suisse du cinéma

### Other notes

- **Publication status:** Publié

## Access points

---

- Sautter, Werner
  - Chambre suisse du cinéma
- 

## Bibliography

---

- Dumont, Hervé: Geschichte des Schweizer Films. Lausanne 1987.
  - Girod, Martin: Es war einmal: Einfuhrkontingente für Spielfilme. Von der Auslandsunabhängigkeit zur Angebotsvielfalt. In: Filmbulletin 2015/49, S. 48-57.
  - Pfister, Thomas: Der Schweizer Film während des III. Reiches. Filmpolitik und Spielfilmproduktion in der Schweiz von 1933 bis 1945. Berlin 1982.
  - Sautter, Werner: Der Filmverleih in der Schweiz. In: Film und Filmwirtschaft in der Schweiz. Jubiläumsschrift der Allgemeinen Kinematographen Aktiengesellschaft, Zürich. Zürich 1968, S. 107-118.
- 

## Collection holdings

---

### **Series: CSZ 020-01 - Armeestab, Abteilung für Presse und Funkspruch, Sektion Film**

Title: Armeestab, Abteilung für Presse und Funkspruch, Sektion Film

ID: CSZ 020-01

Date: 1937 - 1948 (date of creation)

Scope and content:

Serie mit allen Dokumenten, die der Sektion Film des Armeestabs, Abteilung für Presse und Funkspruch zugeordnet werden konnten. Diese betreffen die gemäss Bundesratsbeschluss und Grunderlass des Armeestabs vom 8. September 1939 in der Schweiz eingeführte Zensur. Die allgemeine Vorschrift über die Zensur von kinematographischen Filmen trat am 22. September 1939 in Kraft. Mit der Durchführung der Zensur wurde die Sektion Film der Abteilung für Presse und Funkspruch beauftragt. Werner Sautter stand der Sektion Film von 1939 bis am 10. April 1943 [?] vor. Die Zensur wurde am 18. Juni 1945 abgeschafft.

Physical description: 1 Schachtel

Physical location: Dépôt

---

### **File: CSZ 020-01-01 - Diverse Akten Sektion Film**

Title: Diverse Akten Sektion Film

ID: CSZ 020-01-01

Date: 1937 - 1948 (date of creation)

Scope and content:

In diesem Dossier wurden in verschiedenen Ordnern und Briefcouverts überlieferte Akten zur Sektion Film und zur Filmzensur zusammengeführt. Enthält u.a. Reglemente, Weisungen, Vorschriften, Verfügungen, Befehle, Mitteilungen, Berichte, Filmlisten, Zeitungsartikel, Formulare und einzelne Zensurverfügungen, Korrespondenzen auch zur Filmkammer und Kontingentierung. Originale Beschriftungen der Ordner und Couverts:

- Allgemein Presse und Funkspruch Sektion Film (mit alphabetischem Register, 2 Jurismappen)
- Armeestab Abteilung Presse und Funkspruch, Sektion Film, Akten
- Filmzensur 1939/1945
- Sektion Film
- Amtliche und militärische Verfügungen
- Privatakten von Herrn Dr. Sautter 12.10.1949 (enthält u.a. Abhörprotokolle Telefonate)
- Fall Hausammann (enthält u.a. Unterlagen zu Gerichtsfällen, Korrespondenzen und Akten zu Hptm. Hans Hausammann, Zensurverfügung (Durchschlag) zum Film Wehrhafte Schweiz)

Physical description: 4 Jurismappen

Physical location: Dépôt

Restrictions on access:

Zugang eingeschränkt

---

### **File: CSZ 020-01-02 - Abteilung Presse und Funkspruch Sektion Film, Formulare, Zensurverfügungen (gezeichnet Schibli)**

Title: Abteilung Presse und Funkspruch Sektion Film, Formulare, Zensurverfügungen (gezeichnet Schibli)

ID: CSZ 020-01-02

Date: 1943 - 1944 (date of creation)

Scope and content:

Zensurmeldungen zu inländischen und ausländischen Filmen und Wochenschauen (u.a. Deutschland, USA, Frankreich, Grossbritannien, Italien, Japan)

Physical description: 1 Jurismappe

Physical location: Dépôt

---

**Series: CSZ 020-02 - Schweizerische Filmkammer, Ausschuss für das Studium wirtschaftlicher Fragen und Columbus Film AG**

Title: Schweizerische Filmkammer, Ausschuss für das Studium wirtschaftlicher Fragen und Columbus Film AG

ID: CSZ 020-02

Date: 1937 - 1991 (date of creation)

Scope and content:

Serie zur Schweizerischen Filmkammer, Ausschuss für das Studium wirtschaftlicher Fragen sowie zur Columbus Film AG: Diese Unterlagen betreffen hauptsächlich die 1939 eingeführte Filmkontingentierung, die Werner Sautter in seiner Funktion als Präsident des Wirtschaftsausschusses der Filmkammer mitverantwortete. Die Filmkontingentierung als gesetzliche Regulierung des Filmimports und Filmverleihs sah eine Bewilligungspflicht für die Spielfilmeinfuhr, eine Regelung der Anzahl zu importierenden Filme durch die Verleiher sowie eine Kontrolle der zugelassenen Verleiher vor. Sie wurde politisch und wirtschaftlich begründet. Die Kontingentierung wurde später im Bundesgesetz über das Filmwesen vom 28. September 1962 verankert und mit der Neufassung der Filmverordnung am 24. Juni 1992 in eine generelle Verleihbewilligung und Meldepflicht überführt. Mit der Neufassung des Filmgesetzes vom 14. Dezember 2001 wurde die Kontingentierung ganz aufgehoben. Werner Sautter beschäftigte sich sowohl in seiner Funktion als Direktor der Columbus Film AG als auch als Vertreter der Filmkammer mit der Filmkontingentierung. Akten zu den beiden Organisationen waren nicht getrennt abgelegt. Die Serie 02 umfasst daher alle überlieferten Unterlagen zu beiden Organisationen und enthält auch die Dossiers 06 und 07 zu anderen Themen.

Physical description: 1 Schachtel

Physical location: Dépôt

---

**File: CSZ 020-02-01 - Filmkammer (Commission für Filmmarkt bis 9.10.1942, Kontingentierung)**

Title: Filmkammer (Commission für Filmmarkt bis 9.10.1942, Kontingentierung)

ID: CSZ 020-02-01

Date: 1937-1942 ca. (date of creation)

Scope and content:

Unterlagen des Ausschusses für das Studium wirtschaftlicher Fragen, Akten zur Einführung der Kontingentierung, Entwürfe, Rundschreiben, Mitteilungen, Protokolle, Korrespondenzen u.a.

Physical description: 1 Jurismappe

Physical location: Dépôt

---

**File: CSZ 020-02-02 - Bundes-Verfassungsartikel betr. Kontingentierung 1937-1953, Eingabe Tobis**

Title: Bundes-Verfassungsartikel betr. Kontingentierung 1937-1953, Eingabe Tobis

ID: CSZ 020-02-02

Date: 1937 - 1953 (date of creation)

Scope and content:

Enthält u.a.:

- Korrespondenzen zwischen dem Filmverleihverband in der Schweiz, Dr. W. Sautter, Columbus-Film A.G. u.a. zur Neuverankerung der Filmkontingentierung 1951-1953
- Akten zur Filmkontingentierung 1937-1939
- Brief der Tobis Film-Verleih A.G an die Schweizerische Filmkammer, Zürich, 28. November 1938

Physical description: 1 Umschlag

Physical location: Dépôt

---

**File: CSZ 020-02-03 - Deutsche Filme (enthält Verfügung Filmkontingentierung vom 7. Juli 1939)**

Title: Deutsche Filme (enthält Verfügung Filmkontingentierung vom 7. Juli 1939)

ID: CSZ 020-02-03

Date: 1939 - 1940 (date of creation)

Scope and content:

Enthält u.a.:

- Korrespondenzen mit der Reichsfilmkammer, Deutschland, und weitere Unterlagen zur Lieferung deutscher Filme; Korrespondenzen zur Filmkontingentierung mit dem Eidgenössischen Departement des Innern (EDI), Bundespräsident Etter u.a.
- Verfügung über die Festsetzung von Individualkontingenten für die Einfuhr von Spielfilmen vom 7. Juli 1939

Physical description: 1 Umschlag

Physical location: Dépôt

---

**File: CSZ 020-02-04 - Einfuhrgesuche**

Title: Einfuhrgesuche

ID: CSZ 020-02-04



Date: 1938 ca. (date of creation)

Scope and content:

Einführungsgesuche der  
- Tobis-Film A.-G. Zürich  
- Neue Interna-Film A.-G. Zürich  
- Sphinx-Film A.-G. Zürich  
- Etna-Film Co. A.-G. Zürich  
- Pandora-Film A.-G. Zürich  
- Columbus-Film A.-G. Zürich  
- Elite-Film A.-G. Zürich  
- Resta-Film R.E. Stamm Zürich

Das Datum ist eine Schätzung gemäss Produktionsjahren der erwähnten Filme

Physical description: 1 Jurismappe

Physical location: Dépôt

---

### **File: CSZ 020-02-05 - Praesens Film AG**

Title: Praesens Film AG

ID: CSZ 020-02-05

Date: 1943-1964 (date of creation)

Scope and content:

Protokolle des Ausschusses der Schweizerischen Filmkammer für das Studium wirtschaftlicher Fragen, Korrespondenzen u.a. zur Schweizer Filmproduktion und deren Förderung, Zeitungsartikel zur und Korrespondenzen mit Praesens Film AG.

Physical description: 1 Jurismappe

Physical location: Dépôt

---

### **File: CSZ 020-02-06 - Festival Lugano 1941+1942, Rassegna 1942**

Title: Festival Lugano 1941+1942, Rassegna 1942

ID: CSZ 020-02-06

Date: 1941 - 1942 (date of creation)

Scope and content:

Akten der Columbus Film AG, Korrespondenzen, Unterlagen, Programme, Zeitungsartikel u.a. zur in Lugano stattfindenden Rassegna del Film Italiano / Festwoche des italienischen Films / Festival du film italien

Physical description: 1 Jurismappe

Physical location: Dépôt

---

**File: CSZ 020-02-07 - Diverses**

Title: Diverses

ID: CSZ 020-02-07

Date: 1938 - 1991 (date of creation)

Scope and content:

Enthält u.a.:

- Schwarze Liste der USA (Zeitungsartikel 1991 und Liste von 1941)
- Vertrag Emofil, Wien
- Rentabilität von Kinotheatern, überarbeiteter Entwurf zum Thema, Wirtschaftsausschuss der Eidg. Filmkommission Planung - Lichtspieltheater, Dr. O Streicher, Juli 1975
- Die Übermittlung urheberrechtlich geschützter Werke von hotelinternen Zentralen mittels Draht in die Hotelzimmer nach schweizerischen Urheberrecht (Gutachten, undatiert)

Physical description: 1 Jurismappe

Physical location: Dépôt

---